



APVINVESTIMENTI

Nota per:
Amministratore Delegato
dott. Franco Bagatin

Prot. n. 2024/ *524*
Venezia, 31/10/2024

Oggetto: **Determina a contrarre – SaFE – SaFE Intervento sistemistico per ripristino vCenter**

Premesso che:

- E' in via di definizione la nuova Convenzione TLC tra AdSPMAS e APVI che disciplinerà anche la fornitura di servizi di assistenza inerenti il sistema di sicurezza portuale SaFE.
- APV Investimenti si è dotata, con determina prot. 2024/126 del 23/02/2024 di un proprio Regolamento per "Affidamenti di lavori, servizi e forniture per importi inferiori alle soglie comunitarie" ai sensi dell'art. 50, comma 5, del D.lgs. 36/2023. Per gli affidamenti diretti di importo inferiore a € 5.000, come da art.4 "Acquisti di importo inferiore a € 40.000" del Regolamento APVI, è consentito derogare all'applicazione del principio di rotazione.
- In base al Comunicato "Indicazioni di carattere transitorio sull'applicazione delle disposizioni del codice dei contratti pubblici in materia di digitalizzazione degli affidamenti di importo inferiore a 5.000 euro" del Presidente Autorità Nazionale AntiCorruzione (ANAC) del 10 gennaio 2024 e successiva proroga del 28 giugno 2024 è possibile, l'utilizzo dell'interfaccia web messa a disposizione dalla piattaforma contratti pubblici – PCP (www.anticorruzione.it/-/piattaforma-contratti-pubblici) in sostituzione alle piattaforme di approvvigionamento digitale certificate (PAD - MePA). Tale utilizzo è possibile fino al 31 dicembre 2024.
- Sul sistema VSA di iperconvergenza vi è un malfunzionamento che impedisce di riattivare attraverso vCenter il secondo nodo host con i server per l'automazione dei varchi (AGS, Supernode, XAtlas). Il ripristino è propedeutico e necessario anche per poter effettuare con il passaggio delle attuali virtual machine sui server di iperconvergenza di APVInvestimenti previsti con la nuova convenzione di prossima attivazione.
- In data 28/09/24 il Richiedente ha chiesto preventivo alla società MSDSYSTEMS srl che lo ha inviato in data 30/10/24 per un importo di 1.000,00 euro (allegato). L'importo si considera congruo per le forniture e attività richieste.
- L'operatore economico individuato per il possibile affidamento è la società MSDSYSTEMS srl, via Battista de Rolandi, 12 - 20156 - MILANO. MSDSYSTEMS è la società che ha fornito e configurato il sistema di iperconvergenza VSA, ha quindi le competenze e la conoscenza diretta del sistema in campo.
- Le attività da effettuare con il relativo importo economico sono state sottoposte ad AdSPMAS Area Sicurezza in data 31/10/24 al fine di ricevere il nulla osta a procedere.
- AdSPMAS Area Sicurezza ha autorizzato in data 31/10/24 APVInvestimenti a procedere all'ordine nelle more della definizione della nuova convenzione ICT (si allega email di richiesta e risposta autorizzativa di AdSPMAS).

tutto ciò premesso,

si propone, di procedere con trattativa diretta e richiesta CIG tramite piattaforma PCP per l'affidamento alla società MSDSYSTEMS srl delle forniture e attività come descritte.

Il RUP del procedimento è il dott. Daniele Scarpa.

31 x 24

Il Richiedente	Il Responsabile di Settore	Amministratore Delegato
<i>Daniele Scarpa</i>	<i>Giulio De Mattei</i>	<i>Franco Bagatin</i>

Pag. 1



Spett.le
APV INVESTIMENTI S.P.A.
Santa Marta, Fabbricato 16
30123 Venezia, VE

Alla c.a.: Daniele Scarpa

Milano, 30 ottobre 2024
Rif. 20241030-1

Oggetto: Offerta per intervento di ripristino vCenter

Con riferimento alla Vostra cortese richiesta, Vi presentiamo di seguito la nostra migliore offerta per quanto indicato in oggetto.

Rimaniamo a Vostra disposizione per ogni eventuale chiarimento, vogliate gradire i nostri più cordiali saluti.

Cordiali saluti.

MSDSYSTEMS SRL
Stiwans Dichiera
s.dichiera@msds.it



INDICE

1.	INTRODUZIONE	2
2.	CONDIZIONI ECONOMICHE	2
3.	CONDIZIONI GENERALI DI FORNITURA	3
4.	MODULO DI ACCETTAZIONE	4



1. INTRODUZIONE

Nel capitolo di seguito andiamo a quotare il nostro intervento per le attività di ripristino vCenter sulla Vostra infrastruttura, come da specifiche condivise e metodologie precedentemente adottate.

La tempistica di intervento verrà condivisa con i nostri tecnici.

2. CONDIZIONI ECONOMICHE

Di seguito Vi forniamo la quotazione a Voi riservata.

DESCRIZIONE	PREZZO A VOI
Intervento ripristino vCenter (attività a corpo)	€ 1.000,00



3. CONDIZIONI GENERALI DI FORNITURA

VALIDITA' OFFERTA

La presente proposta ha una validità commerciale di 30 giorni.

RISERVATEZZA

MSDS si impegna ed impegna il proprio personale a non rivelare a terzi qualsiasi informazione riservata relativa ai Vostri prodotti, ai Vostri piani e alle Vostre attività, di cui possa venire a conoscenza nell'ambito delle attività sopra descritte.

CONDIZIONI

L'attività si intende perfezionata da remoto.

IVA

Tutte le valorizzazioni si intendono al netto di IVA.

MODALITA' DI FATTURAZIONE

Al completamento dell'attività.

MODALITA' DI PAGAMENTO

Bonifico Bancario a 60 GG. D.F.F.M.

VARIE

Tutto quanto non presente e descritto nel presente documento è da ritenersi escluso.



4. MODULO DI ACCETTAZIONE

MSDSYSTEMS SRL

Timbro e firma

Data _____

PER ACCETTAZIONE

APV INVESTIMENTI S.P.A.

Timbro e firma

Data _____

Daniele Scarpa

Da: Daniele Scarpa
Inviato: giovedì 31 ottobre 2024 08:47
A: Andrea Rossi (andrea.rossi@port.venice.it); Luca Zancan (luca.zancan@port.venice.it); D'Antiga Christian (christian.dantiga@port.venice.it.)
Oggetto: SaFE: intervento ripristino server iperconvergenza

Nelle more della definizione della Convenzione ICT che disciplinerà la fornitura di servizi di assistenza inerenti al sistema di sicurezza portuale SaFE, invio la richiesta di acquisto per le forniture e attività sottoindicate.

Nell'eventualità che la nuova convenzione non fosse ancora definita o non dovesse coprire i costi sopportati da APVI, questi vi saranno fatturati a parte.

Sul sistema VSA di iperconvergenza SaFE vi è un malfunzionamento che impedisce di riattivare attraverso vCenter il secondo nodo host con i server per l'automazione dei varchi (AGS, Supernode, XAtlas). Attualmente quindi vi è un unico nodo funzionante, se dovesse guastarsi anche questo non sarebbe possibile avere i varchi operativi con gravi ripercussioni.

Il ripristino è propedeutico e necessario anche per poter effettuare il trasferimento delle attuali virtual machine sui server di iperconvergenza di APVInvestimenti attualmente previsti con la nuova convenzione di prossima attivazione.

Il preventivo MSDSYSTEMS per l'intervento di ripristino è il seguente:

- Intervento ripristino vCenter

Importo totale ordine 1000,00 euro, IVA esclusa.

Resto in attesa nulla osta per procedere con l'ordine.

Daniele

--

dott. Daniele Scarpa

ICT Project Management

APV Investimenti S.p.A. | Santa Marta, Fab. 16 - 30123 Venezia -- Italia

Tel.: +39.041.5334159 - Fax: +39.041.5334180

E-mail: daniele.scarpa@apvinvestimenti.it

C.F. e P.IVA 03292680273

The information contained in this communication is intended solely for the use of the individual or entity to whom it is addressed and others authorized to receive it. It may contain confidential or legally privileged information. If you are not the intended recipient you are hereby notified that any disclosure, copying, distribution or taking any action in reliance on the contents of this information is strictly prohibited and may be unlawful. If you have received this communication in error, please notify us immediately by responding to this e-mail and then delete it from your system. APV Investimenti is neither liable for the proper and complete transmission of the information contained in this communication nor for any delay in its receipt.

Daniele Scarpa

Da: Andrea Rossi <andrea.rossi@port.venice.it>
Inviato: giovedì 31 ottobre 2024 09:15
A: Christian D'Antiga; Daniele Scarpa; Luca Zancan
Cc: Gianandrea Todesco; Sebastiano Ferrara
Oggetto: Re: SaFE: intervento ripristino server iperconvergenza

Ciao Daniele,
considerata la situazione, puoi procedere.
Concordo con Christian sulla necessità di addivenire prima possibile alla migrazione.

Andrea Rossi
Responsabile Area Sicurezza, Vigilanza e Controllo; R.S.P.P.; P.S.O.
Head of Safety, Security and Surveillance Unit; Port Security Officer
Direzione Coordinamento Operativo Portuale
Port Management Department
Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico Settentrionale
North Adriatic Sea Port Authority
S. Marta, Fabbricato 13 - 30123 Venezia, I
Ph.: +39 041 5334365; Fax: +39 041 5334254
Mob.: +39 334 6931562
e-mail: andrea.rossi@port.venice.it

go to our website: www.port.venice.it
follow us on twitter: twitter.com/portofvenice

Informativa Privacy - Questa e-mail e i relativi allegati possono contenere informazioni riservate esclusivamente al DESTINATARIO specificato in indirizzo. Le informazioni trasmesse attraverso la presente e-mail ed i suoi allegati sono diretti esclusivamente al destinatario e devono ritenersi riservati con divieto di diffusione e di uso salva espressa autorizzazione. Se la presente e-mail e i suoi allegati fossero stati ricevuti per errore da persona diversa dal destinatario siete pregati di distruggere tutto quanto ricevuto e di informare il mittente con lo stesso mezzo. Qualunque utilizzazione, divulgazione o copia non autorizzata di questa comunicazione è rigorosamente vietata e comporta violazione delle disposizioni di Legge sulla tutela dei dati personali REGOLAMENTO EUROPEO 2016/679.
Ai sensi e per gli effetti dell'art. 13 del Regolamento UE 2016/679 (di seguito "GDPR") relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, vengono inoltre fornite le seguenti informazioni: Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico Settentrionale, con sede in Venezia, Dorsoduro S. Marta, Fabbricato Portuale 13, CAP.30123 - P.IVA: 00184980274, (di seguito " Titolare"), in qualità di titolare del trattamento, La informa che i dati personali acquisiti con riferimento ai rapporti instaurati, formeranno oggetto di trattamento nel rispetto della normativa sopra richiamata e degli obblighi di riservatezza cui è ispirata l'attività del Titolare. I dati verranno trattati sia con strumenti informatici sia su supporti cartacei sia su ogni altro tipo di supporto idoneo, nel rispetto di adeguate misure tecniche ed organizzative di sicurezza previste dal GDPR.

Privacy Information – This message, for the Regulation (UE) 2016/679, may contain confidential and/or privileged information. If you are not the addressee or authorized to receive this for the addressee, you must not use, copy, disclose or take any action based on this message or any information herein. If you have received this message in error, please notify the sender immediately by reply e-mail and delete this message.
Pursuant to and for the purposes of art. 13 of the EU Regulation 2016/679 (hereafter "GDPR") concerning the protection of natural persons with regard to the processing of personal data, the following information is also provided: Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico Settentrionale, based in Venezia, Dorsoduro S. Marta, Fabbricato Portuale 13, CAP.30123 - P.IVA: 00184980274 (hereafter "The Holder"), as the Data controller, informs you that the personal data acquired, with reference to the established relationships, shall be processed in compliance with the aforementioned law and the confidentiality obligations which inspired the activity of the Data Controller. The data will be processed both with IT tools and on paper and on any other type of suitable medium, in compliance with adequate technical and organizational security measures provided for by the GDPR

Inviato da [Outlook per Android](#)

From: Christian D'Antiga <christian.dantiga@port.venice.it>
Sent: Thursday, October 31, 2024 9:03:03 AM
To: Daniele Scarpa <daniele.scarpa@apvinvestimenti.it>; Andrea Rossi <andrea.rossi@port.venice.it>; Luca Zancan <luca.zancan@port.venice.it>
Cc: Gianandrea Todesco <gianandrea.todesco@port.venice.it>; Sebastiano Ferrara <sebastiano.ferrara@port.venice.it>
Subject: R: SaFE: intervento ripristino server iperconvergenza

Vista la situazione, non mi pare ci siano alternative.
Attendiamo comunque nulla osta di Andrea, per quanto di competenza.

Mi auguro si possa poi fare velocemente la migrazione delle VM nell'infrastruttura di APVI.

Grazie

Saluti

Christian

Ing. Christian D'Antiga
Direzione Coordinamento Operativo Portuale
Port Management Department
Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico Settentrionale
North Adriatic Sea Port Authority
Ph. +39 041 5334779 - Mob. +39 331 1904127
e-mail christian.dantiga@port.venice.it

go to our website: www.port.venice.it

follow us on twitter: <https://twitter.com/portofvenice>

Informativa Privacy - Questa e-mail e i relativi allegati possono contenere informazioni riservate esclusivamente al DESTINATARIO specificato in indirizzo. Le informazioni trasmesse attraverso la presente e-mail ed i suoi allegati sono diretti esclusivamente al destinatario e devono ritenersi riservati con divieto di diffusione e di uso salva espressa autorizzazione. Se la presente e-mail e i suoi allegati fossero stati ricevuti per errore da persona diversa dal destinatario siete pregati di distruggere tutto quanto ricevuto e di informare il mittente con lo stesso mezzo. Qualunque utilizzazione, divulgazione o copia non autorizzata di questa comunicazione è rigorosamente vietata e comporta violazione delle disposizioni di Legge sulla tutela dei dati personali REGOLAMENTO EUROPEO 2016/679.

Ai sensi e per gli effetti dell'art. 13 del Regolamento UE 2016/679 (di seguito "GDPR") relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, vengono inoltre fornite le seguenti informazioni: Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico Settentrionale, con sede in Venezia, Dorsoduro S. Marta, Fabbriato Portuale 13, CAP.30123 - P.IVA: 00184980274, (di seguito " Titolare"), in qualità di titolare del trattamento, La informa che i dati personali acquisiti con riferimento ai rapporti instaurati, formeranno oggetto di trattamento nel rispetto della normativa sopra richiamata e degli obblighi di riservatezza cui è ispirata l'attività del Titolare. I dati verranno trattati sia con strumenti informatici sia su supporti cartacei sia su ogni altro tipo di supporto idoneo, nel rispetto di adeguate misure tecniche ed organizzative di sicurezza previste dal GDPR.

Privacy Information - This message, for the Regulation (UE) 2016/679, may contain confidential and/or privileged information. If you are not the addressee or authorized to receive this for the addressee, you must not use, copy, disclose or take any action based on this message or any information herein. If you have received this message in error, please notify the sender immediately by reply e-mail and delete this message.

Pursuant to and for the purposes of art. 13 of the EU Regulation 2016/679 (hereafter "GDPR") concerning the protection of natural persons with regard to the processing of personal data, the following information is also provided: Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico Settentrionale, based in Venezia, Dorsoduro S. Marta, Fabbriato Portuale 13, CAP.30123 - P.IVA: 00184980274 (hereafter "The Holder"), as the Data controller, informs you that the personal data acquired, with reference to the established relationships, shall be processed in compliance with the aforementioned law and the confidentiality obligations which inspired the activity of the Data Controller. The data will be processed both with IT tools and on paper and on any other type of suitable medium, in compliance with adequate technical and organizational security measures provided for by the GDPR.

Da: Daniele Scarpa <daniele.scarpa@apvinvestimenti.it>

Inviato: giovedì 31 ottobre 2024 08:49

A: Andrea Rossi <andrea.rossi@port.venice.it>; Luca Zancan <luca.zancan@port.venice.it>; Christian D'Antiga <christian.dantiga@port.venice.it>

Oggetto: SaFE: intervento ripristino server iperconvergenza

Nelle more della definizione della Convenzione ICT che disciplinerà la fornitura di servizi di assistenza inerenti al sistema di sicurezza portuale SaFE, invio la richiesta di acquisto per le forniture e attività sottoindicate.

Nell'eventualità che la nuova convenzione non fosse ancora definita o non dovesse coprire i costi sopportati da APVI, questi vi saranno fatturati a parte.

Sul sistema VSA di iperconvergenza SaFE vi è un malfunzionamento che impedisce di riattivare attraverso vCenter il secondo nodo host con i server per l'automazione dei varchi (AGS, Supernode, XAtlas). Attualmente quindi vi è un unico nodo funzionante, se dovesse guastarsi anche questo non sarebbe possibile avere i varchi operativi con gravi ripercussioni.

Il ripristino è propedeutico e necessario anche per poter effettuare il trasferimento delle attuali virtual machine sui server di iperconvergenza di APVInvestimenti attualmente previsti con la nuova convenzione di prossima attivazione.

Il preventivo MSDSYSTEMS per l'intervento di ripristino è il seguente:

- Intervento ripristino vCenter

Importo totale ordine 1000,00 euro, IVA esclusa.

Resto in attesa nulla osta per procedere con l'ordine.
Daniele

--
dott. Daniele Scarpa
ICT Project Management
APV Investimenti S.p.A. | Santa Marta, Fab. 16 - 30123 Venezia – Italia
Tel.: +39.041.5334159 - Fax: +39.041.5334180
E-mail: daniele.scarpa@apvinvestimenti.it
C.F. e P.IVA 03292680273

The information contained in this communication is intended solely for the use of the individual or entity to whom it is addressed and others authorized to receive it. It may contain confidential or legally privileged information. If you are not the intended recipient you are hereby notified that any disclosure, copying, distribution or taking any action in reliance on the contents of this information is strictly prohibited and may be unlawful. If you have received this communication in error, please notify us immediately by responding to this e-mail and then delete it from your system. APV Investimenti is neither liable for the proper and complete transmission of the information contained in this communication nor for any delay in its receipt.